

# GACETA DE TENERIFE

## DIARIO CATÓLICO DE INFORMACIÓN

Franqueo concertado.

**REDACCIÓN Y ADMÓN.**

(Situación geográfica faro del muelle)  
Latitud N.: 28º, 28' 30"  
Longitud: 10º, 2' 50" O de San Fernando

Sábado 10 de Octubre de 1914

Distancia entre Cádiz y Sta. Cruz de Tenerife con error aproximado de media milla, según recorrido en navegación . . . 704 millas. Id. de faro á faro . . . 695 léam

TELEFONO Núm. 425

# La conflagración europea

### Pensemos en la paz. De la gran batalla. Fortificando los Dardanelos. Fin de un proceso. La prensa portuguesa pide a Galicia española.

## Pensemos en la paz

Estamos condenados a que los acontecimientos trascendentales sorprendan siempre a España sin preparación y sin dinero. A la imprevisión de arriba y a la indignancia de abajo debemos todas las catástrofes que amargaron nuestra Historia. Se trata de un viejo achaque, anterior a la batalla del Guadalete, que se perdió, según cuentan los viejos romances, porque nuestros ejércitos no estaban preparados para resistir el empuje de la morisma cuya invasión nadie había previsto.

Desde Guadalete hasta nuestros días no hubo catástrofe nacional que no sea producto de alguna imprevisión lamentable, cosa sorprendente tratándose de un país de tan especial psicología como la nuestra. Los críticos de la Historia de España se muestran confusos cada vez que pretenden estudiar este complicado aspecto de la nacionalidad española, pues les parece muy extraño que a un pueblo naturalmente pesimista que se pasa la vida soñando desdichas le sobrecojan sin preparación todas las calamidades.

Sin embargo, es así. Muy pagados de nuestras facultades para la improvisación, dejamos los más arduos problemas para resolverlos a última hora y, en efecto, casi nunca hemos acertado.

La guerra europea sorprendió a nuestros gobernantes; encastillados en la opinión de que no había fundamentos serios para ninguna clase de alarmas. Nunca olvidaremos el día en que Mella vaticinó en pleno Parlamento el actual estallido.

—Me parece oír los cañonazos de la formidable conflagración que ha de rasgar el mapa de Europa y conmovier los cimientos del mundo—de cía el orador soberano. Y el marqués de Lema le escuchaba con una sonrisa de incredulidad en los labios y el Sr. Dato se llevaba de vez en cuando las manos a la cabeza como queriendo dar a entender que los anuncios del señor Mella eran fruto de una imaginación desbocada.

Luego, en los pasillos, el jefe del gobierno formuló un juicio tan solemne como definitivo. «Mella es un admirable soñador que, como vive alejado de la realidad política, ignora muchas cosas. Nunca estuvo la paz europea tan asegurada como en los momentos actuales.»

Así nos ha sorprendido la guerra y así llevamos trazas de que pueda sorprendernos su desenlace, que tan decisivo ha de ser para el porvenir de nuestra patria. Llegará el instante de que con las negociaciones de paz saquemos un fruto saneado de nuestra neutralidad y nuestros gobernantes no estarán apercibidos.

Es preciso evitarlo. La negociación de paz, vencida o victoriosa, Inglaterra, será una rectificación completa del mapa político de Europa y del *statu quo* del Mediterráneo. Los pueblos neutrales podrán entonces hacer valer su actitud, y aún cuando se trate de pueblos débiles en aquellos mo-

mentos en que las grandes potencias estarán extenuadas por la guerra, no habrá fuerza que se pueda considerar insignificante.

Si España exige tener una representación en la conferencia internacional donde se acuerde la paz, indudablemente la tendremos, y de la calidad, la entereza y genio diplomático de nuestros representantes dependerá el éxito de su obra.

Si enviásemos a esta conferencia a figurar mediocres fáci es de sucumbir a la sugestión inglesa francesa, nuestra ruina sería inevitable. Sin haber tomado parte en la guerra, su fríamos la ley del vencido. Tratándose de una empresa de tamaño transcendencia patriótica, los hombres más alejados del poder es de presumir que no nieguen su concurso a España en aquel trance supremo. Los gobernantes deberán sacrificar su vanidad al interés nacional y esta representación española en la hora crítica y solemne de concertarse la paz deberá ostentarla personalidades de diversos partidos, que fungen prestigio bien arraigado en el país. Maura, Mella y Azcárate son hoy las tres figuras de más relieve en la política española, capaces de salvar a España de una catástrofe. Seguramente no rechazarían el penoso mandato y España tendría, por lo menos, la seguridad de representar un papel decoroso en el epilogo de la tragedia europea.

Se dirá que desgraciadamente la paz no parece próxima, pero alguna vez habrá de ser que nos preocupemos del porvenir y que no se nos pueda como siempre tachar de imprevisores.

Cirici VENTALLÓ.

## Contra ataque

Se cayó «La Prensa». ¡Bah!, dirán nuestros lectores, ese es el pan nuestro de cada día, y no vale la pena de mencionarlo. Efectivamente, es una cosa corriente, pero nadie puede privarnos de la malévolta satisfacción que experimentamos al ver a los prensiles locos perdidos, sin dar pie con bola, y afirmando palos de ciego a la gramática, al diccionario, a la lógica y al sentido común.

Y cuando consideramos que esa locura y esa falta de tino son efecto de nuestros modestos morteros de 42; cuando vemos que nuestras humildes chirigotas los sacan de juicio y los trastornan, no podemos remediarlo: una leve sonrisa, mezcla de commiseración y de burla, se dibuja en nuestros labios, y la redacción de GACETA DE TENERIFE, al leer esas cosas que los de «La Prensa» nos dicen exclaman con sorprendente unanimidad. ¡Pobres prensiles, están tiesos!

¡Mire V. que la salida que han buscado á la arremetida que les largó desde nuestras columnas un germanófilo tiene gracia! Que no son ellos los que acusan al Kronprinz, que es la baronesa de De-baye. Hombre eso es lo que nosotros negamos. Que lo haya dicho «Le Matin» bueno. Que lo haya dicho la baronesa es muy distinto. Que aun diciéndolo «Le Matin», y

la baronesa sea verdad, he aquí la cuestión a dilucidar, y mientras no lo esté no hay derecho a reproducir eso que puede muy bien ser una calumnia, o de unos, o de otros, o de todos.

Y repetimos lo que un germanófilo decía: ¿No hay un consul imperial en Santa Cruz que vele por el honor de su príncipe? ¿No hay alemanes?

A ellos les incumbe directamente el asunto, porque, en resumen de cuentas, a nosotros ¡Piin!

Ni les debemos nada a los ingleses, ni a los franceses, ni a los alemanes.

\*\*\* Otra prueba de la clarividencia de «La Prensa».

Habla de nosotros y dice: «En cuanto a su delicadeza con el léxico, su retroceso es innegable. Habla hoy, por ejemplo, de la reunión de los ex ministros liberales, y escribe antes el siguiente título: *Reunión de rabadanés*.—Un poquito fuerte nos parece el calificativo.—A buen seguro que nosotros al hablar de alguna reunión de sus congéneres, se nos ocurra titularla: *Reunión de rabadanas*.—Aun hay clases.. y a tanto no hemos llegados.»

Este párrafo merece unos asteriscos y un descanso.

Los prensiles no saben lo que es un rabadán, no conocen el refranero, no saben nada; toman por insulto y por palabra mal sonante lo que es un refrán corriente; por eso se deslizan los pobres, hasta caer en el ridículo... Están tiesos.

Ahí van las pruebas. *Rabadán*, según el diccionario, es el mayoral que gobierna todos los hatos de ganado de una cabaña. Se llama también así al subalterno del mayoral.

Es una profesión digna y honrada; el ser rabadán no es ninguna vergüenza, al contrario: el que llega a rabadán en el ramo pastoril, es lo mismo que el que asciende a redactor jefe en una redacción bien organizada, como la de «La Prensa», pongo por redacción, o por cabaña.

Hay un refrán castellano que dice: *Reunión de rabadanas... oveja muerta*, porque, por regla general, cuando se juntan los jefes de las cabañas suele pagar el pato alguna inocente oveja con cuyas carnes bien guisadas se nutren los señores rabadanas.

Y por eso cuando se juntan los jefes de una mesnada política se suele decir: *Reunión de rabadanas*... porque casi siempre la oveja sacrificada es la nación, a la cual desuelan todos los rabadanas de la política, y con cuyas carnes se nutren dichos simpáticos señores

Por consiguiente ese título no es ningún insulto, ni hay tales carneros. Pero por lo visto el francófilo ese confundiendo la gimnasia con la magnetismo, se creyó que rabadán era sinónimo de rabadana, y por eso añadió: «Aun hay clases...»

Si, aun hay clases, la clase de los que saben lo que dicen y escriben, y la clase de... los otros.

Nosotros estamos en la primera. Los lectores dirán en cual están los prensiles.

## Colegio de San Ildefonso

Calle S. Vicente Ferrer 63 y 65

Este Centro de enseñanza abrirá sus clases el día primero del próximo Octubre con estudios del bachillerato.

Se admiten internos, medios internos y externos.

Para informes dirigirse a su Director de 8 a 11 de la mañana.

## Inglaterra en la guerra

La opinión de un renombrado Padre Jesuita inglés sobre la intervención de Inglaterra en la guerra europea.

(Traducción del periódico The Tablet para GACETA DE TENERIFE.)

El Padre Bernard Vaughan S. J. en una plática pronunciada en ocasión del casamiento del Teniente del ejército inglés, el Honorable Bernard Fitzalan Howard con la Baronesa Beaumont, ha dicho lo siguiente: «Y ahora les explicaré porque los buenos tiempos de paz se han transformado en otros horribles de guerra.

«Que es lo que ha podido inducir a Inglaterra, amante de la paz y amiga de su tranquilidad a apartarse para la guerra, desvainar su espada y marchar al campo de batalla, resuelta a portarse como es debido o a morir? Que es lo que ha despertado al país de un extremo a otro, que es lo que ha impulsado a los hijos de nuestro Imperio, desde todos los límites de la tierra, a reunirse bajo la bandera, hasta el punto de poder decir, sin exageración, que parecemos estar todos formados en línea de combate esperando la voz de mando para atacar al enemigo, tres o más veces superior a nuestro número? Tened la seguridad de que el encontrarse nuestros soldados hoy en pie de guerra, es debido a que una de las partes firmantes de un contrato sagrado, de un tratado formal celebrado con nosotros, en el que su nombre y honor lo confirmamos, ha violado este tratado sagrado y ha invadido un territorio neutral, procediendo de una manera despreciativa contra Inglaterra y faltando a su palabra como si no valiese ni siquiera el papel sobre el cual está escrito.

Ayer mismo el primer Ministro decía noblemente que sería preferible que Inglaterra desapareciera del globo, a que sus hijos manchasen su honor, sin tacha, haciéndose cómplices de la proposición «infame» de dar una puñalada por la espalda a un aliado y amigo. Con pleno conocimiento de la inmensa responsabilidad que se echa sobre sí y de la sangre y fortuna que se ha de derramar, Inglaterra ha desvainado su espada, y de ningún modo volverá a introducirla en su vaina para que allí duerma tranquila, hasta que el dios del Militarismo de Potsdam haya doblado sus rodillas, lo mismo que Napoleón antes que él, humillado en su soberbia.»

## POLÍTICA LOCAL

## De puertas a dentro

Fracasada la política conservadora de poco tiempo acá y podrida la liberal-republicana desde su nacimiento, nos encontramos con que ya no nos queda un freno a que echar mano para la contener la precipitada marcha de este humilde pueblo hacia el decalabro magno. Allí iremos todos, aun los que no hemos querido consentir que nuestro pueblo sea juguete político de tres o cuatro charlatanes, purgaremos en la ruina el delito que nos acarrea el silencio, el abandono, el individualismo con que siempre hemos de sellar nuestros actos, tanto políticos como particulares.

En circunstancias tan anormales como por las que atravesamos siem pre hemos visto que los pueblos cultos olvidan, para lograr altos fines, la pestilente política que les enfanga y envilece y con la labor de todos los partidos políticos sin distinción de matices y de la prensa toda sin distinción de colores, en favor del Común, los pueblos mal preparados y sin pulso han llegado a vencer el hambre, epidemias y a solucionar satisfactoriamente duros conflictos. Pero una labor de este género no se concibe en nuestro pueblo; no se concibe una labor justa y desinteresada—repite—en un pueblo donde toda bllaquería tiene su asiento y en el que toda vituperable acción tiene su amparo...

Cuando comenzó la conflagración europea y mientras en Las Palmas y

en otros pueblos se constituían comisiones que velarían por el bien estar de las clases trabajadoras y por la solución del conflicto de la subsistencia, que desde el comienzo de la guerra hubo que temer, en Tenerife lejos de hacer algo útil y de trabajar briosamente para defendernos del hambre, nos ocupábamos de la cuestión de la alcaldía, jueguito al que los republicanos consagraron toda su astucia y energía para bien lograr el desequilibrio de la corporación municipal; alcanzando con ello, no solo entorpecer y obstaculizar la labor del exalcalde don Juan Yanes Perdomo, sino crearnos la tan bochornosa como ridícula situación que cada día se acentúa más y más para pobres y ricos.

No habla más por hoy.

Pedred.

Tenerife Octubre 1914.

## UNA POESÍA DEL KAISER

Considerándola una nota de clara actualidad, publicamos la siguiente traducción castellana de una poesía de Guillermo II, emperador de Alemania, y que se titula «La campana de la vida».

I

De los montes en las cumbres—Encrespadas—Se alzan torres polvorientas—Se alzan torres solitarias,—Donde viven silenciosas—Las campanas,—Las campanas que, colgando,—Como flores agostadas,—Nunca, nunca se movieron—En sus viejas atalayas—Con el empuje robusto—Que presta la estirpe humana.

\*\*\*

Mudas, silenciosas, cuelgan—En las noches argentadas—Y bajo cielos cirenos—Y en la calma—De las apasebles horas—Llenas de dulce bonanza.—Mas cuando el cielo se nubla,—Cuando braman.—Los furiosos vendavales,—Cuando la tormenta estalla,—Cuando el trueno tabletea—Y el horizonte se inflama,—En la cumbre de los montes,—En las torres solitarias,—Empujadas por el viento—Suenan triste las campanas.—Y hallan eco sus gemidos—En el valle y la montaña.

II

Dios, con bondad infinita,—Dulce y santa,—En todos los corazones—Puso siempre una campana,—Y en esas horas felices,—Sosegadas,—En que la vida se alegra—Como la risa del alba,—La campana no se agita—Y está muda la campana.—Mas cuando sopla iracundo—El viento de la desgracia,—Cuando la angustia opresora—Rompe en torrente de lágrimas,—También en los corazones—Iguil que en las atalayas,—Llora triste, llora triste, la campana.

\*\*\*

Y ante la muerte que llega—Y ante la mustia esperanza—Todas las manos se juntan.—Y a impulsos de nobles ansias—Todos doblan las rodillas,—Todos alzan las miradas,—Y al entreabrirse los labios—Sedientos de paz y calma,—Vibra la campana triste—La plegaria

GUILLELMO II,  
Emperador de Alemania.

## Fotografías de la jira a Las Palmas

En la Librería católica y al precio de 1'15 ptas. se hallan a la venta preciosas fotografías de la jira que con tan excelentes resultados organizó el Centro católico de esta Capital.

Constituyen dichas fotografías un hermoso recuerdo de aquel grandioso acto público.



**SOCIEDAD EXPLOTADORA DE AGUAS "LA UNION"**

**Arafo**

No habiendo tenido efecto la reunión de primera convocatoria, celebrada el día primero del que cursa, por falta de número, se cita a junta general extraordinaria de segunda convocatoria, la que tendrá lugar el día quince del corriente mes, en los Salones del Casino Unión y Progreso, de este pueblo, calle de la Paz n.º 2, a la hora de las catorce (dos de la tarde).

**ORDEN DEL DIA**

1.º Acordar, en vista de las circunstancias actuales, si se suspenden el cobro y los trabajos, hasta que dichas circunstancias terminen, o si se continúa el cobro y trabajos.

2.º Aprobación de cuentas del año último.

Arafo Octubre 5 de 1914.

El Presidente,

Hildebrando Rebozo Ayala

El Secretario,

Juan Pérez Marrero.

**Comunidad de explotación y canalización de aguas de LA FUENTE**

**CONVOCATORIA**

De conformidad con lo que preceptúa el artículo de los Estatutos de esta Comunidad, se convoca a Junta general extraordinaria que se celebrará el día once de los corrientes a la hora de su tarde en el casino de este pueblo, con objeto de tratar sobre los puntos siguientes:

1.º Ver la manera de reunir fondos para satisfacer las cantidades que se adeudan al Sr. Notario y Registrador de la Propiedad del Partido respecto a la documentación de esta Comunidad, en vista de la carencia de fondos, resolviendo en su virtud lo que proceda.

2.º Resolver las cuotas mensuales que deben repartirse por cada participación, en vista de las actuales circunstancias.

Realejo alto 4 de Octubre de 1914.—El Presidente, Pablo García.

**SE VENDE** Una magnífica máquina para coser, bordar, etc., marca Singer, (bobina central) completamente nueva. Darán razón San Clemente 9.

**Se venden** 19 tomos del diccionario enciclopédico de Espasa por 60 pesetas.

Informes en la caseta de D. Bernardo Barrera. Muelle principal.

**Rgto. Infantería de Tenerife n.º 64**

Debiendo verificarse en el Cuartel de San Carlos el día quince del corriente y hora de las 11 de su mañana la venta en pública subasta de un bote propiedad de este Regimiento, tasado en 48 pesetas por pujas a la llana sobre el precio de tasación, se publica por este medio para los que deseen tomar parte en la misma, siendo el importe de este anuncio de cuenta del que se le adjudique la subasta.

Santa Cruz de Tenerife 1.º de Octubre 1914.—El Teniente Coronel Mayor, Pedro Méndez Vega.

**HAY QUE SER FUERTE.**

Para obtener en la vida dicha ó provecho es necesario poseer cierto grado de fortaleza. Las personas débiles se ven siempre privadas de las cosas que constituyen la crema y nata de lo que el mundo puede ofrecernos. Esas personas darían sin vacilar todo lo que poseen por adquirir fuerza y vigor, pero no saben donde podrían efectuar el cambio. Tales personas se fatigan en seguida y caen en un estado de depresión y melancolía. Con facilidad pierden peso y se quedan delgadas y enclenques. Lo mismo los jóvenes que las personas de edad mediana y aún los niños sufren frecuentemente y hasta se mueren de lo que parece ser un desgaste visible y debilidad. El desarreglo se halla en los nervios y en el sistema digestivo. El remedio es, pues, un tónico seguro y poderoso, que limpie y fortifique, como es la **PREPARACION DE WAMPOLE** la cual nunca falla en su empresa de hacer fuerte al débil. Es tan sabrosa como la miel y contiene una solución de un extracto que se obtiene de Hígados Puros de Bacalao, combinados con Jarabe de Hipofosfitos Compuesto, Extractos de Malta y Cerezo Silvestre. Es la medicina del día. Los productos de la ciencia médica adelantada entran en su composición. Miles de personas la deben renovar de sus fuerzas y sus ánimos para trabajar y para estar alegres. En casos de Anemia, Escrófula, Debilidad General y Enfermedades de los Pulmones, se puede tener confianza. El Doctor M. Gutiérrez, Profesor en la Escuela Nacional de Medicina de México, dice: "La Preparación de Wampole se toma tanto por los adultos como por los niños con el mejor gusto, porque se vigorizan con la mayor facilidad. Por este motivo hace muchos años que yo uso esta medicina y siempre he obtenido los mejores resultados." Eficaz desde la primera dosis, y una botella conviene. Cuidado con las imitaciones. De venta en las Droguerías y Boticas.

**DEPILATORIO MERVEILLE**, suprime instantáneamente el bello y hermosa la piel. Toda señora puede embellecerse con su aplicación

**ANDRES LLOMBET**

Grandes depósitos de toda clase de ingredientes químicos para abonos

**ABONOS QUÍMICOS ESPECIALES PARA CADA CULTIVO**

Escritorios: Canales 5  
Teléfonos 34 y 435

Abonos químicos conforme a las fórmulas que se entreguen. Dando los análisis de las tierras se entregan abonos ad-hoc.

Telegramas: Andrés Llombet Santa Cruz Tenerife

Grandes almacenes de Ultramarinos, de Tejidos, de Mercería, de Cemento, etc., etc.

**DEPOSITOS:**

IMELDO SERIS, 42 Y 46.  
CANALES, 3 Y 30.  
ROSARIO, 2, 4, 6 Y 8.  
RIVERA NORTE BARRANCO DE SANTOS.

**Caja de Ahorros y Monte de Piedad DE SANTA CRUZ DE TENERIFE**  
Juan Padrón 11 y 15.  
**SUBASTA**

El día 11 de Octubre a las 10 de la mañana, en las oficinas de esta Sociedad, calle Juan Padrón núm. 11, tendrá lugar la de los objetos empeñados, cuyos plazos han vencido, sin que sus dueños hayan hecho las renovaciones que marca el Reglamento.

Dichos objetos se hallan expuestos al público hasta el día de la subasta en estas oficinas de 8 a 10 de la mañana.

Santa Cruz de Tenerife 26 de Septiembre de 1914.

El Director Gerente, Rafael Hernández Sayer.

Diabetes, Disenteria, El mo-  
nes, Gastroenteritis, Aené y  
otras afecciones de la piel.

**Levadura de Cerveza**

GRANULADO

La excelente preparación de este producto ha hecho que todos los Médicos la recomienden por sus rápidos y excelentes efectos.

Depositorio exclusivo para la venta al por mayor en todas las Islas Canarias, Don Gaspar Meléndez.—Droguería—Triana 70 y 72—Las Palmas. Venta: Farmacias y Droguerías.

**Colegio de señoritas**

DE Ntra. Señora del Carmen

Incorporado oficialmente a la Escuela Normal Superior de Maestras de la Laguna y dirigido por D. Rodrigo de la Puerta y Vila, ex-inspector provincial de enseñanza.

Méndez Núñez 32.

Disponiendo este Centro educativo de un local a propósito, situado en uno de los mejores sitios de esta población y en donde se atiende cuidadosamente la higiene, su enseñanza está dividida en clase de púbrulos, primera enseñanza elemental y superior, clases de adorno, idiomas, dibujo y pinturas y todas las asignaturas que comprende la carrera del Magisterio de primera enseñanza.

Durch Allerhöchsten Gnadenerlass ist verfügt worden, dass Fremdenlegionären, die in Deutschland fahnenflüchtig geworden sind oder sich einer Verletzung der Wehrpflicht schuldig gemacht haben, Begnadigung für verwirkte Freiheit und Ehrenstrafen in Aussicht gestellt wird. Hierzu ist erforderlich, dass sie sich während des jetzigen Krieges und spätestens vor 12. November d. J. zum Dienst melden, sei es bei deutschen Truppenteilen, bei Kriegsschiffen, Konsulaten oder im Schutzgebiet. In besonderen Fällen kann auch eine Fristverlängerung zugestanden werden. Die Begnadigung erstreckt sich nicht auf Personen, die zu Zuchthaus verurteilt worden sind, oder die durch gerichtliches Urteil aus Heer und Marine entfernt sind. Das Gleiche gilt für solche, die im jetzigen Kriege am Kampfe gegen Deutschland teilgenommen haben. Nach telegraphischer Nachricht aus Berlin vom 16. v. M. ist der Landsturm allgemein aufgerufen worden.

**Academia.**—Preparación para carreras militares y clases particulares de matemáticas, por el Capitán de Artillería don José Gómez Romeu. Informarán Jesús M.º n.º 9.

**Depilatorio "Merveille"**  
**SUPRIME EL VELLO INSTANTANEAMENTE**  
Es higiénico, dejando la piel suave y fresca. Es de efecto seguro, desapareciendo absolutamente todo el vello. Su aplicación es agradable por delicada que sea la piel, incluso teniendo erupciones. Se garantizan estas cualidades. Probarlo es adoptarlo para siempre. Precio 4 pesetas.  
De venta, Droguerías Filpes, Espinosa y Camisería "New England" Barreto Hermanos, (Laguna).—Francisco Duclos González, Orotava.—Francisco Gómez Ibañez, Puerto de la Cruz. Concesionario exclusivo José María Varona Santa Cruz de Tenerife

**TELEGRAFIA SIN HILOS**  
**SERVICIO PERMANENTE, DÍA Y NOCHE**  
La Compañía Nacional acaba de organizar en Tenerife la admisión de marconigramas en sus oficinas y la distribución directa por sus repartidores. Con esto se evita una retransmisión por línea terrestre y se gana el tiempo consiguiente. Los repartidores de la Compañía llevarán consigo los impresos de costumbre por si los interesados desean contestar en el acto y se encargarán en casos tales, de llevar los despachos a la Estación de la Compañía. Las Casas de Comercio ó particulares que lo deseen, pueden hacer un depósito en las oficinas de la Compañía y se les abrirá una cuenta corriente para el importe de los marconigramas, liquidándose a fin de mes. Sin perjuicio de estas facilidades que la Compañía Nacional ofrece al público y de otras en estudio, las oficinas del Estado siguen admitiendo y distribuyendo los despachos. Para más detalles debe acudirse a la central de Telégrafos, a la estación de la Compañía, ó al Escritorio del Sr. Richardson (Alfonso XIII) núm. 11, donde se hallarán siempre expuestos al público los carteles de fechas probables de comunicación con buques al alcance de las diferentes estaciones de la Compañía, (Tenerife, Las Palmas, Cádiz, Vigo, Barcelona, Solfer, Aranjuez-Madrid, Santander, Finisterre, Málaga, Cabo de Palos, etc. etc.). Se recuerda al público que los servicios que en la actualidad hace la Compañía por sí ó en combinación con las líneas terrestres, son: Con buques en el mar, al alcance de cualquiera de las estaciones de la Compañía. La tasa es de 750 pesetas con buques nacionales, por diez palabras y 075 por cada palabra más. Para buques extranjeros 850 francos y 085 de franco respectivamente. Además en todo caso la tasa terrestre corriente.  
**Islas Canarias con la Península**  
El servicio se hace por conducto de la Estación de Cádiz. La tasa actual es de 4,50 pesetas por diez palabras y 0,45 por cada palabra extra, además de la tasa terrestre según destino. La Compañía gestiona con el Gobierno que las tasas sean las mismas del Cable Español. En breve se establecerá el servicio internacional entre España é Inglaterra por las estaciones Españolas de Aranjuez-Madrid y Vigo con la inglesa de Poldhu con tasas iguales a las más reducidas de cables. Las demás condiciones se publicarán oportunamente. La Compañía Nacional tiene el propósito de introducir grandes mejoras en el servicio público de telegrafía sin hilos y dar toda clase de facilidades y suplica á las personas interesadas que pidan los informes que necesitan y formulen sus quejas ó reclamaciones, si á ellas se diera lugar en la Central de Telégrafos, en la Estación de la Compañía ó en el escritorio del Sr. Richardson, ó que escriban al Director de la Compañía Nacional en Madrid, Calle de Alcalá 43 quedándose muy agradecidos por el concurso que así presten al buen servicio radio-telegráfico.

**Miller Wolfson & Co. Ltd.**  
**BANQUEROS**  
**Eduardo Cobián, 3**  
Santa Cruz de Tenerife

**LÍNEA DE PINILLOS**

FECHA DE LLEGADA	VAPORES	DESTINOS
8 Octubre.	Balmes.	Cádiz y Barcelona.
12	Pio IX.	Habana.
21	Príncipe de Asturias.	Montevideo y Buenos Aires, (vía Las Palmas).

Admiten carga y pasaje para los referidos puertos. Informarán: el Consignatario, Antonio Cabrera de las Casas, Candelaria 23.

**INTERNACIONAL**  
Calle S. Juan núm. 1 (antes Fonda Española de "Carmita")  
**PUERTO DE LA OROTAVA**  
En esta casa situada frente al muelle, se admiten huéspedes. Esmerado servicio, habitaciones amplias y ventiladas con balcones a la Marina.  
**PRECIOS MODICOS**  
Sucursal del Restaurant EL FIELATO.

**LINEA "PINILLOS"**  
Procedente de la Habana, llegará el 12 de Octubre el vapor **PIO IX** con destino a la **Habana**, admitiendo carga y pasaje.  
El magnífico vapor español **Miguel M. Pinillos** saldrá con **fijeza** de este puerto **DIRECTAMENTE** para la **HABANA** el día 27 de Octubre admitiendo pasajeros de todas clases y carga. **Precios económicos. Servicio inmejorable**  
Agente, Antonio Cabrera de las Casas. Calle de Candelaria n.º 23 (cerca del muelle principal).

**Reumatismo**  
**Gota**  
**Cálculos úricos**  
**Litiasis**

**PIPERAZINA GRANULADA**  
**A. LLOPIS**  
Disolvente y eliminador del ácido úrico, con el cual se combina formando uratos solubles.  
La Piperazina granulada Llopis, pura y activa, es á preferida por el Cuerpo Médico y la forma más cómoda y eficaz para su administración.  
Representantes generales:  
Sres. Pérez, Martín y C.º - Alcalá, 7. MADRID  
**A. LLOPIS, Farmacéutico**  
Ferraz, 1 y 3, MADRID

**DR. MARTELL**  
Asistencia a partos, operaciones y medicina a cualquier hora del día o de la noche.  
Consulta diaria de 3 a 5 de la tarde.  
Gratis solamente para los pobres los lunes y viernes de 11 a 1.  
Viera y Clavijo núm. 30 y Call.º de Lima núm. 19. Teléfono núm. 31.

**Banco Vitalicio de España**  
Compañía de seguros sobre la vida y rentas  
VITALICIAS  
Rambla de Cataluña 18 y Cortes 603  
BARCELONA

Pesetas  
Capital suscrito . . . . . 15.000.000'00  
Capital desembolsado . . . . . 3.750.000'00  
Reservas en 31 de Diciembre de 1908 . . . . . 26.085.296'77  
Pagado á los asegurados hasta 30 de Abril de 1909 . . . . . 44.325.252'40  
Esta Compañía se fundó en el año 1880, y cuenta con una cartera de riesgos en curso hasta 31 de Diciembre de 1909.

**Pesetas 1.939.813'32**  
y lleva pagadas en esta provincia más de 800.000.  
Para toda clase de informes y contratos en esta provincia, pueden dirigirse al Inspector de la Compañía que reside actualmente en Santa Cruz de Tenerife,  
**D. FRANCISCO MARTINEZ MIRANDA**  
Delegado:  
EN SANTA CRUZ DE TENERIFE  
Señores Viuda é hijos de Juan La-Rocha.  
EN LAS PALMAS  
Sres. Hijos de Juan Rodríguez y González.  
Autorizado por la Comisaría General é Inspección de Seguros el 11 de Enero de 1910.

**Fotografías**  
Del Señor de las Tribulaciones  
Se venden á 1'00 peseta y 1'50 en la  
**Librería Católica**  
San Francisco, 7

**Al público**  
UN AVISO INTERESANTE  
Salvador Jiménez, dueño del acreditado establecimiento de bebidas **La Valenciana**, situado hasta ahora en el Paseo de la Universidad, de La Laguna, tiene el honor de poner en conocimiento de su distinguida clientela y del público en general que desde el día 1.º de Agosto tomó posesión del Café Restaurant *Inglaterra* (hoy **La Valenciana**), donde se propone ofrecer al público, con más garantías y comodidades, un esmeradísimo servicio á la carta, en suculentas comidas, almuerzos, meriendas y cenas, cuya condimentación siempre a cargo de la tan acreditada **Valenciana**.  
También se le participa al público que este nuevo propietario ha introducido importantes mejoras en el servicio general de esta casa.  
*¡No olvidarse, ¿eh?*  
**La Valenciana**  
CAFÉ Y RESTAURANT  
Obispo Rey Redondo (Antes Carretera, 41) Laguna.

**Se ha recibido**  
una nueva remesa de **dijes con rosarios**, en la Librería y Tipografía Católica, San Francisco, 7.

**YEOWARD BROTHERS**  
Línea de vapores fruteros entre Liverpool é Islas Canarias.

Salidas de Santa Cruz de Tenerife para Liverpool durante el mes de Octubre:

Día	Vapor	Avocet
10		<b>Ardeola</b>
17		<b>Aguila</b>
24		<b>Andorinha</b>
31		<b>Avocet</b>

Estos vapores harán escala en este puerto durante el verano, y siempre que haya carga suficiente.  
Atracando en el Dique NORTH COBURG, el mas cómodo para efectuar la descarga, con sus almacenes especialmente acomodados para recibir frutos durante los meses de invierno.  
Los vapores de esta Compañía, reúnen condiciones inmejorables para pasajeros de primera clase á los siguientes precios:  
Por los vapores ANDORINHA, AGUILA y ARDEOLA, billete sencillo £. 8: 8:0, ídem de ida y vuelta £. 14: 14: 0.  
Por vapor AVOCET, billete sencillo £. 6: 6:0; ídem de ida y vuelta £. 10: 10: 0.  
Los billetes de ida y vuelta son valederos por un año.  
**Servicio interinsular.**  
Vapor **Alca**.  
Salidas de Sta. Cruz de Tenerife.  
Los Martes por la tarde directo á Puerto Cruz y Garachico, para regresar á Santa Cruz los Domingos temprano.  
Para más informes, dirigirse á los señores

**YEOWARD BROTHERS**  
Santa Cruz de Tenerife, Marina 48.  
Librería y Tipografía Católica, San Francisco 7

# LIBRERIA Y TIPOGRAFIA CATOLICA

Establecimiento editorial de primer orden

DOTADO DE BUENA Y PERFECCIONADISIMA MAQUINARIA

Material MODERNO, nuevo y completo para la confección de TODA CLASE de trabajos tipográficos en negro y colores, asegurando á los que nos honren con su favor una confección é impresión esmeradísima.  
Especialidad en tarjetas de visita, facturas, memorandums, circulares, cartas, sobres y demás artículos análogos. Edición de obras, revistas y periódicos.

Servicio especial para la rápida y esmerada impresión de esuelas para entierros y recordatorios de aniversarios en elegantes tarjetas. Carnets de baile, menús, partes de boda y de bautizos, ofrecimientos de casa; artículos religiosos, devocionarios, libros comerciales, programas, libros en blanco, folios de vales, alquiler de casas y recibos corrientes, libretas en blanco, &c.

Todo á precios económicos

## MATERIAL DE ENSEÑANZA

Novelas, suscripción a periódicos y revistas morales y católicas. Obras de fondo, literarias y científicas. Artículos de escritorio. Lacs. Prensas de copiar. Lápices de todas clases. Gran surtido de papel y sobres en estuche. Secantes. Cromos y estampas en colores y negro. Aleluyas. Tarjetas postales religiosas y con reproducciones de cuadros célebres. Papel ferropusiat positivo y negativo y demás artículos concernientes al ramo.

Corresponsales en casi todos los pueblos de la provincia

Despacho y talleres: SAN FRANCISCO, 7. Sta. Cruz de Tenerife

### Excelente noticia

La popular «Biblioteca PATRIA», (Bailén, 35, Madrid), que tantas y tan buenas obras ofrece de continuo a nuestros lectores, participa que desde esta fecha y sólo hasta fines del actual verano, servirá a nuestros amigos una suscripción especial, formada por seis notabilísimas obras, cinco de ellas laureadas recientemente por la nueva y patriótica *Obra Social de los Premios Personales*.

El precio de la suscripción es de ptas. 5 50 al año, y como primer envío, recibirán cuantos se suscriban un ejemplar de cada una de las obras siguientes:  
Lo difícil que es ir al Cielo... por D. Manuel Linares Rivas, novela laureada con el premio Marqués de Comillas.

Desamor, novela, asimismo laureada recientemente con el premio Conde de Villafuentes, y original de don Francisco Fernández Villegas (*Zeda*).

El Escapulario Rothschild. Esta obra ha obtenido el premio Sundheim, y es debida a D. Vicente Díez de Tejada.

Luz de Luna, novela de D. Wenceslao Fernández Flores, que obtuvo el premio Marqués del Sauzal.

Julietta rediviva, novela original de D. Andrés González Blanco, laureada con el premio Urbina.

Blasones y falegas, una de las mejores novelas del inmortal Pereda.

Además, y en concepto de regalo, recibirán cuantos se suscriban, un ejemplar de cada una de las notabilísimas obras siguientes:

La sagrada Pasión, por Fr. Luis de Granada.

Cuentos de «Patria», por varios autores.

La Perfecta Casada, por Fr. Luis de León.

El Alcalde de Zalamea, por Calderón de la Barca.

**BOLETIN DE SUSCRIPCIÓN**  
(Córtese y remítase a las oficinas de la «Biblioteca PATRIA», Bailén, 35, Madrid).  
D. \_\_\_\_\_ de profesión \_\_\_\_\_ domiciliado en \_\_\_\_\_ provincia de \_\_\_\_\_ calle \_\_\_\_\_ núm. \_\_\_\_\_ acepta la suscripción especial que ofrece la «Biblioteca PATRIA» por pesetas 5'50.  
Firma, \_\_\_\_\_

### Compañía Trasatlántica

(Antes de A. López y Cia.)



Servicio del mes de Octubre de 1914  
Línea de Buenos Aires  
El día 9 saldrá de este puerto, directo para Montevideo y Buenos Aires, el nuevo vapor de 15.400 toneladas **Infanta Isabel de Borbón** admitiendo pasajeros y carga.

El día 1.º de Octubre saldrá de este puerto, directo para Lisboa, Vigo, Coruña, Gijón Santander y Bilbao el magnífico vapor **LEÓN XIII** admitiendo carga y pasajeros.

Línea de Venezuela-Colombia  
El día 18 saldrá de este puerto, directo para Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Habana, Colón, Puerto Limón, Puerto Cabello, Sabanilla, Curaçao La Guaira y Veracruz, con trasbordo en la Habana, el magnífico vapor **MONTSERRAT** admitiendo carga y pasajeros.

El día 14 de Octubre saldrá de este puerto, directo para Cádiz y Barcelona el magnífico vapor **Reina Victoria Eugenia** admitiendo carga y pasajeros.

Línea de Fernando Póo  
El día 10 saldrá de este puerto, directo para Santa Cruz de la Palma y Fernando Póo, el magnífico vapor **M. L. VILLAVERDE** admitiendo carga y pasajeros.

El día 13 saldrá de este puerto, directo para Las Palmas, Cádiz, Alicante, Valencia y Barcelona, el magnífico vapor **CIUDAD DE CÁDIZ** admitiendo carga y pasajeros.

El 31 de Octubre saldrá de este puerto directo para Cádiz y Barcelona, el magnífico vapor **MANUEL CALVO** admitiendo carga y pasajeros.

Las notas de carga deben presentarse en la Agencia el día antes de la salida de los vapores á las 12 de la mañana, no admitiéndose ningún conocimiento de carga después de esa fecha y hora.

Agentes,  
Viuda é hijos de Juan La-Rocha  
Alfonso XIII, 35.

### Compañía de vapores correos de Africa

El magnífico vapor

## GRAO

Saldrá del 3 al 4 de Octubre para Las Palmas, Puerto Cabras, Arrecife, Mogador, Saffi, Mazagan, Casablanca, Rabat, Larache, Tánger, Ceuta, Rio Martín, Peñon Velez, Alhucemas, Melilla, Málaga, Almería, Cartagena, Alicante, Valencia, Táragona y Barcelona.

Admite carga y pasajeros.  
Para informes, **J. A. Erage**  
Cruz Verde número. 24

### Cie. Generale Trasatlantique

VAPORES CORREOS FRANCESES

El magnífico vapor correo francés

## Saint Laurent

de 10.795 toneladas legará el 11 de Octubre y saldrá el mismo día directamente para

### LA HABANA

Admite carga y pasajeros.  
Este vapor tiene baños, luz eléctrica, personal español y telegrafía sin hilos. Precio del pasaje en 3.ª clase, sumamente económicos.

AGENTES,  
R. Garcia, casa  
**Herdisson Hermanos**  
Villalba Nervás 3, (antes Tigre)



PAQUETES DE PASTILLAS		PESETAS	
1.ª marca: Chocolate de la Trapa	400 gramos	13, 16 y 17	1'25, 1'50, 1'75, 2 y 2'50
2.ª marca: Chocolate de familia...	460 "	14 y 16	1'50, 1'75, 2 y 2'50
3.ª marca: Chocolate económico...	350 "	16	1'25

Elaborados según fórmula aprobada por los Laboratorios Químicos Municipales de Madrid, Pamplona y San Sebastián.—Cajitas de merienda 8 pesetas, con 14 raciones. Descuentos desde 50 paquetes.—Portes abonados, desde 100 paquetes, hasta la estación más próxima. Se fabrica con canela, sin ella y á la vainilla. No se carga nunca el embalaje. Se hacen tareas de encargo desde 50 paquetes. Al detall. Principales ultramarinos.

## Plata Meneses

Objetos para el Culto Divino  
Dibujos especiales en Altares, Andas, Imágenes Balastradas, Templetes, Arañas, Candelabros, Cruces, Custodias, Cálices, Copones y cuantos artículos indica nuestro extenso catálogo.

Grandes surtidos en cubiertos, bandejas, mantequeras, azucareras, centros de mesas, licoreras, violeteras, vinagreras, escribanías, fruteros, cafeteras é infinidad de artículos propios para regalo.

Artículos especiales para fondas y hoteles en metal blanco y plata Meneses.

**VENTA EXCLUSIVA**  
**Camisería NEW ENGLAND**  
PRECIOS DE FÁBRICA  
Plaza de la Constitución 3, Varona y Ruiz.—Santa Cruz de Tenerife  
Se remite Catálogo á quien lo solicita

### FÁBRICA Y ALMACÉN DE ORNAMENTOS DE IGLESIA

DE  
**LEONOR TORRES**  
CASA ARANDA  
D. ALFONSO I, NUN. 15.—ZARAGOZA

Extensos surtidos en Tejidos y Bordados para Ornamentos, pasamanería, hilos, lentejuelas, piedras y artículos de bordar.  
Guarniciones para Albas y manteles de altar, bronce, metal blanco y orfebrería para el culto.  
Escultura religiosa en talla y cartón madera.

Se vende papel de periódico en la Administración de este diario.